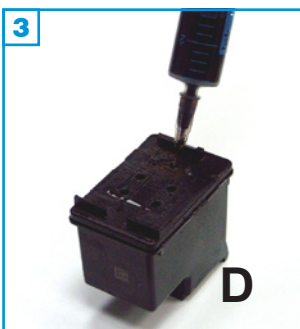


■ Befüllanleitung für HP Patronen

Für HP Patronen 62 / XL, 301 / XL und 302 / XL schwarz

rf_301_302 - Version 2.1



Grundsätzlich gilt:

- **Die Patrone darf nicht komplett leergedruckt sein.**
- Führen Sie den Befüllvorgang immer auf einer schmutz-unempfindlichen Unterlage aus!
- Lesen Sie sich die Anleitung gründlich durch, bevor Sie mit dem Füllen beginnen.
- Die Anleitung gilt nur für die abgebildete Patronenbauform.
- Patronen mit integriertem Druckkopf lassen sich nicht beliebig oft füllen.
- **Spritzen und Tinten gehören nicht in Kinderhände!**

Benötigtes Zubehör für das Befüllen:

- 1 Tintenspritze
- 1 Füllnadel

Die Vorgehensweise:

1. Der Befüllvorgang ist für beide Schwarzpatronen (Normal- und XL-Version) identisch. Ziehen Sie den Aufkleber vom Patronendeckel ab; die Füllöffnungen befinden sich darunter **2**. Verwenden Sie die Füllöffnung (F) **2**.
2. Stechen Sie die Nadel leicht schräg, von den Düsen (D) weg in die Patrone und füllen Sie die Patrone langsam bis der durch das Füllloch erkennbare Schwamm sichtbar mit Tinte gesättigt ist **3**. Wenn an der Einfüllöffnung Tinte austritt oder die Patrone aus den Düsen (D) zu tropfen beginnt, ziehen Sie etwas Tinte wieder zurück.
3. Tupfen Sie die Patrone vorsichtig auf einem Stück Küchenpapier ab bis ein klarer Düsenabdruck erkennbar ist **4**. Der Aufkleber muss nicht zwingend wieder auf der Patrone angebracht werden. Sollten Sie den Aufkleber wieder anbringen, achten Sie darauf, dass die schlangen-förmigen Luftkanäle auf dem Deckel frei bleiben.



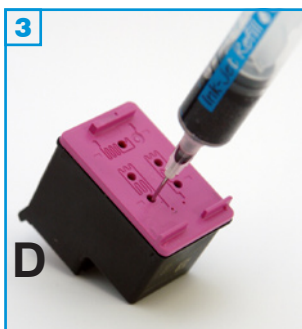
Momentan ist ein Zurücksetzen der Tintenfüllstände dieser Patronenserie noch nicht möglich. Füllen Sie die Patrone rechtzeitig und in regelmäßigen Abständen, bevor sie als „leer“ in Ihrem Drucker registriert wird; denn dann ist sie nicht mehr verwendbar. Die Drucker speichern meistens nur die Seriennummern der letzten 3 Patronen. Sollten Sie 3 weitere Patronen zur Verfügung haben, können Sie die befüllte als 4. Patrone häufig wieder aktivieren.

Sie haben Schwierigkeiten beim Befüllen oder Fragen zur Vorgehensweise? Rufen Sie uns an!

■ Befüllanleitung für HP Patronen

Für HP Patronen 62 / XL, 301 / XL und 302 / XL color

rf_301_302 - Version 2.1



Grundsätzlich gilt:

- **Keine Farbe (CMY) darf komplett leergedruckt sein.**
- Führen Sie den Befüllvorgang immer auf einer schmutz-unempfindlichen Unterlage aus!
- Lesen Sie sich die Anleitung gründlich durch, bevor Sie mit dem Füllen beginnen.
- Die Anleitung gilt nur für die abgebildete Patronenbauform.
- Patronen mit integriertem Druckkopf lassen sich nicht beliebig oft füllen.
- **Spritzen und Tinten gehören nicht in Kinderhände!**

Benötigtes Zubehör für das Befüllen:

- 3 Tintenspritzen
- 3 Füllnadeln

Die Vorgehensweise:

1. Da es von diesen drei Patronen-Nummern unterschiedliche Bauformen mit abweichenden Farbanordnungen gibt, müssen Sie zuerst testen, welche Kammer Ihrer Patrone mit Cyan, Magenta und Gelb befüllt ist. Entfernen Sie hierzu den Aufkleber. Nehmen Sie einen Zahnstocher oder eine gerolltes Stück Papier und stecken Sie es in eines der in Bild [2](#) markierten Löcher. Wiederholen Sie den Vorgang mit einem zweiten Loch und notieren Sie sich Ihre Farbanordnung.
2. Stechen Sie die Nadel leicht schräg, von den Düsen (D) weg in jeweilige Öffnung und füllen Sie die Patrone langsam bis der durch das Füllloch erkennbare Schwamm sichtbar mit Tinte gesättigt ist [3](#). Wenn an der Einfüllöffnung Tinte austritt oder die Patrone aus den Düsen (D) zu tropfen beginnt, ziehen Sie etwas Tinte wieder zurück.
3. Tupfen Sie die Patrone vorsichtig auf einem Stück Küchenpapier ab bis ein klarer Düsenabdruck erkennbar ist [4](#). Der Aufkleber muss nicht zwingend wieder auf der Patrone angebracht werden. Sollten Sie den Aufkleber wieder anbringen, achten Sie darauf, dass die schlangen-förmigen Luftkanäle auf dem Deckel frei bleiben.

! Die Color-Patronen in der Normal-Version beinhalten nur halbe Schwämme! Wird ein Schwamm zu hoch befüllt, läuft die Tinte in die freie Kammer neben dem Schwamm (siehe Bild [5](#)) und wird vom Drucker nicht mehr verwendet. Stoppen Sie die Befüllung, sobald Tinte am Einfüllloch erkennbar ist!

! Momentan ist ein Zurücksetzen der Tintenfüllstände dieser Patronenserien noch nicht möglich. Füllen Sie die Patrone rechtzeitig und in regelmäßigen Abständen, bevor sie als „leer“ in Ihrem Drucker registriert wird; denn dann ist sie - in Ihrem Gerät - nicht mehr verwendbar. Die Drucker speichern meistens nur die Seriennummern der letzten 3 Patronen. Sollten Sie 3 weitere (auch leere) Patronen zur Verfügung haben, können Sie die befüllte als 4. Patrone häufig wieder aktivieren.

Sie haben Schwierigkeiten beim Befüllen oder Fragen zur Vorgehensweise? Rufen Sie uns an!